

VÁLLALKOZÓI SZERZŐDÉS

Mely létrejött egyrészről a **Veszprémi Főegyházmegye** (8200 Veszprém, Vár u. 18., Bír. Bejegyz. Sz. Pk. 60.140/1995/10, adószám 19897253-1-19, képviseli: Dr. Márfi Gyula, érsek), mint Megrendelő, (továbbiakban: Megrendelő),

másrészről a **MARRON Development Kft.** (1105 Budapest, Kápolna tér 5. A ép. tetőtér 5., Cégj. sz.: 01-09-698557, képviseli: Varró Márton, ügyvezető), mint Vállalkozó (továbbiakban: Vállalkozó)

között az alábbi tartalommal:

1. A Megrendelő vissza nem térítendő Európai Unió támogatást nyert a „Szalézi Szent Ferenc Kommunikációs Központ kialakítása a veszprémi várban” című, KDOP-2.1.1/B-2f-2009-0004 azonosítószámú projekt megvalósítására (továbbiakban: Projekt).
2. A Megrendelő jelen szerződést a 2010. november 30-án közvetlenül megküldött ajánlattételi felhívás és dokumentáció alapján lefolytatott Kbt 251. § (2) bekezdése szerinti hirdetmény nélküli egyszerű közbeszerzési eljárás nyertes ajánlattevőjével köti meg. Az ajánlattevő a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény (továbbiakban: Kbt.) szerint kötve van az ajánlattételi felhívásban, a dokumentációban és az ajánlatában foglaltakhoz, a szerződést kizárólag ezek feltételeinek megfelelően teljesítheti.
3. Megrendelő a pályázatban vállalt **turisztikai marketing feladatok** elvégzésével bízta meg a Vállalkozót a szerződés 1. számú mellékletében részletezettek szerint. Vállalkozó a megbízást elfogadja és kijelenti, hogy annak ellátásához a szükséges szakértelemmel és jogosítványokkal rendelkezik.
4. A szerződés tárgya szerinti feladatok ellátása során Vállalkozó az EU-s támogatással megvalósuló projektek nyilvánossági tevékenységeit szabályozó „Kedvezményezettek tájékoztatási kötelezettségei”, valamint az „Arculati kézikönyv ÚMFT (2007-2013) kedvezményezettek számára” c. dokumentumok (továbbiakban együttesen: Útmutatók) előírásait maradéktalanul figyelembe veszi, illetve tervezett eltérés esetén a Közreműködő Szervezettel közvetlenül egyeztet.
5. Jelen szerződés aláírásának napján lép hatályba és a Projekt megvalósításának záródátumáig tart.
6. Vállalkozó vállalja, hogy a szerződés tárgya szerinti feladatokat megfelelő minőségben, a Megrendelővel együttműködve, a Megrendelő érdekeinek megfelelően végzi. Megrendelő vállalja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges információkat, eszközöket (pl.: kiadványok, molinó, reklámtárgyak stb.) Vállalkozó kérésére részére 5 napon belül átadja.
7. A szerződés tárgya szerinti feladatok ellátásáért Megrendelő 9.480.000 Ft + Áfa, azaz bruttó 11.850.000 Ft vállalkozói díjat fizet a Vállalkozónak. Vállalkozó a szerződés 2.

számú mellékletében szereplő pénzügyi és szakmai ütemterv alapján számláz és Megrendelő a részszámlára eső vállalkozói díjat fizet, melyet számla ellenében a Vállalkozó 10700543-49214606-51100005 számú számlájára utal át a számla kiállításától számított 10 napos határidővel. A vállalkozói díj a szerződés tárgya szerinti feladatok ellátásához szükséges minden költséget (beleértve a telefon, utazás, irodai költségek) magában foglal.

8. Vállalkozó számláit teljesítésigazolás ellenében, a szerződés 2. számú mellékletében található pénzügyi ütemtervben meghatározott részteljesítési szakaszok után nyújthatja be, melyet a Megrendelő részéről az alábbi személyek írnak alá:

Mail József, gazdasági helynök
gahelynok@erseksek.veszprem.hu
+36 88 426 088

Szijjártó Orsolya, projektmenedzser
orsolya.szijjarto@innoregio.hu
+36 70 50 50 124

9. A teljesítési igazolás kiállításának feltétele a 2. számú mellékletben elvégzett munkák bemutatása. Az átadott teljesítést a Megrendelő 10 munkanapon belül véleményezi, jelzi esetleges minőségi, szakmai kifogásait, vagy elfogadja a szerződés szerinti feladatok teljesítését.
10. A határidők be nem tartása esetén Vállalkozót napi 10.000 Ft kötbér fizetése terheli. Indokolt csúszás lehet pl. Megrendelő határidőt megelőző módosítási kérelme, vagy egyéb, előre nem látható körülmény. A kötbér a vállalkozói díjból automatikusan levonásra kerül.
11. A teljesítés során keletkező, Megrendelő részére átadott szellemi alkotásokon az esedékes vállalkozói díj megfizetése után a Megrendelő területi és minden egyéb korlátok nélküli, határozatlan időre szóló és harmadik személynek is átengedhető kizárólagos felhasználási jogot szerez. Megrendelő egyúttal jogot szerez az átadott alkotás(ok) átdolgozására is. A felhasználási engedély valamennyi lehetséges felhasználási módra kiterjed.
12. A Megrendelő hozzájárul, hogy a szerződés sikeres teljesítését követően a Vállalkozó a Megrendelő nevét, a teljesítés idejét és a feladat körülírását referenciái között nyilvánosságra hozhassa.
13. Felek között a kapcsolattartásra jogosult személyek:

Megrendelő részéről: Mail József, gazdasági helynök
Vállalkozó részéről: Varró Márton, ügyvezető
14. A Vállalkozónak az együttműködési kötelezettség kapcsán a szerződés teljesítését akadályozó körülményeket haladéktalanul a Megrendelő tudomására kell hoznia.
15. A Vállalkozó a jelen Szerződés alapján arra vállal kötelezettséget, hogy a jelen Szerződésben vállalt feladatok teljesítése során a szakértő-tanácsadó szervezettől

- elvárható legnagyobb gondossággal, a Megrendelő érdekeinek legmesszemenőbb figyelembevételével jár el. Vállalkozó a tevékenysége során az Útmutatóknak való formai és tartalmi megfelelésségéért, valamint az 1. sz. mellékletben előírt – a Megrendelő által a támogatásban részesülő Projekt kapcsán kötelezően vállalt – mennyiségek teljesítéséért teljes körű felelősséget vállal. Megrendelő az elvégzett tevékenységek árát csak abban az esetben tartozik megfizetni amennyiben azok maradéktalanul megfelelnek az Útmutatókban és a szerződés mellékleteiben foglaltaknak, vagy formai szempontból előzetesen a Közreműködő Szervezet részéről jóváhagyásra kerültek.
16. A Vállalkozó a Szerződés teljesítése során a Megrendelőről tudomására jutott információkat és adatokat köteles üzleti titokként kezelni, azokat a Megrendelő hozzájárulása nélkül harmadik személynek nem szolgáltathatja ki, kivéve, ha a Vállalkozó az információ kiszolgáltatására jogszabály, ill. a bíróság vagy más hatóság rendelkezése folytán köteles. A titoktartási kötelezettség megszűnik, ha az információ a Vállalkozó érdekkörén kívül felmerült okból nyilvánosan hozzáférhetővé válik, vagy ha e kötelezettség teljesítése alól a Vállalkozót a Megrendelő írásban mentesítette. A marketing tevékenység ellátása során Vállalkozó Megrendelővel egyeztetni a róla nyilvánosságra hozható információk körét, az információk kiadása során minden esetben Vállalkozó érdekeinek legmesszemenőbb figyelembevételével jár el.
 17. Vállalkozó a feladat megvalósításához szükséges minden lényeges kérdésről, különösen amennyiben az Megrendelő döntését igényli, időben tájékoztatja a Megrendelőt.
 18. Vállalkozó jogosult a szerződés teljesítése érdekében a Megrendelő jóváhagyása alapján alvállalkozókat bevonni, ez azonban a jelen szerződés 6. pontjában meghatározott díj növekedését nem eredményezheti. Az igénybe vett alvállalkozóért a Vállalkozó úgy felel, mintha az alvállalkozó által ellátott feladatokat maga végezte volna el.
 19. Jelen szerződés aláírásának napján lép hatályba és a Vállalkozó szerződészerű teljesítésével szűnik meg.
 20. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a megbízás tárgyát képező marketing tevékenység, valamint az ahhoz kapcsolódó feladatok a KDOP-2.1.1/B-2f-2009-0004 számú, Európai Unió támogatással megvalósuló projekt keretében kerülnek megvalósításra. Vállalkozó tudomásul veszi azt is, hogy a megvalósításnak határozott anyagi, tárgyi és időkorlátai vannak. Éppen ezért Vállalkozó ezen szerződés teljesítését nem tagadhatja meg, a szerződést nem mondhatja fel olyan indokkal, amely Megrendelő ezen korlátaira vezethető vissza.
 21. Ha a szerződést valamelyik fél rendes felmondással megszünteti, a felek elszámolnak, azaz a szerződés megszűnéséig esedékes vállalkozói díjat a Megrendelő köteles megfizetni, Vállalkozó pedig ugyanezen időpontig köteles feladatait ellátni. Rendkívüli felmondás esetén a Megrendelő a ki nem fizetett vállalkozói díjjal szemben is érvényesítheti esetleges kártérítési igényét. Rendkívüli felmondás esetén ha a Megrendelő anélkül él a rendkívüli felmondás jogával, hogy a Vállalkozó szerződésszegést követett volna el vagy a Megrendelő érdekeit veszélyeztető magatartást tanúsított volna, Megrendelő köteles megfizetni a Vállalkozónak a felmondás időpontjáig elvégzett munka ellenértékét.

22. A szerződő felek megállapodnak abban, hogy a szerződésben nem szabályozott kérdésekre a Ptk, valamint a hatályos polgári jogi szabályok rendelkezéseit tekintik irányadónak, továbbá a jelen szerződéssel kapcsolatban felmerülő esetleges jogvitát megkísérelik egymás között tárgyalásos úton rendezni.

23. Jelen szerződés 4 (négy) számozott oldalt tartalmaz. A szerződés elválaszthatatlan részét képezi 3 (három) darab melléklet, amelyek az alábbi címmel lettek a szerződéshez fűzve:

1. számú melléklet - Turisztikai marketing feladatok részletes tartalma
2. számú melléklet - Pénzügyi és szakmai ütemterv
3. számú melléklet - Megbízói felhatalmazó nyilatkozat beszédési megbízás benyújtására

Felek – az alulírott helyen és időben – elolvasás után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írják alá. Ez a szerződés 2 eredeti példányban készült, melyből egy aláírt példány a Megrendelőt, egy pedig a Vállalkozót illeti.

Budapest, 2011. január 5.

.....
MEGRENDELŐ képviselőjében
Dr. Márfi Gyula, érsek

.....
VÁLLALKOZÓ képviselőjében

1. sz. melléklet - Turisztikai marketing feladatok részletes tartalma

- **Vásárokon való részvétel lebonyolítása** (a vásáron való részvételi díjakkal együtt)
Részvétel az UTAZÁS kiállításon, a várossal és/vagy a régióval együtt. Utazás kiállítás, Budapest (2011. március 3-6.) - (kiadvány és reklámtárgyak biztosítása a Megrendelő feladata)

Az alább ismertetett, a projekt ideje alatt tartott külföldi vásárok közül min. kettőn való megjelenés a Közép-Dunántúl Regionális Marketing Igazgatósággal együtt, vagy amennyiben a régió nem képviselteti magát, akkor a Magyar Turizmus Zrt. képviselője felkérésével kiadványok küldése a kiállításra (kiadvány és reklámtárgyak biztosítása a Megrendelő feladata).

Külföldi vásárok:

- München CBR, február-március
 - ITB Berlin, március
 - IMEX Frankfurt, május
 - Top Resa Párizs, szeptember
 - TTG Incontri Rimini, október
 - WTM London, november
 - EIBTM Barcelona, december
 - Touristik-Caravan Lipcse, december
 - Ferien Messe, Bécs, január
 - Sepsiszentgyörgy Expo, április
 - ITE Szlovákia Tour, Pozsony, január
 - RDA Workshop, Köln, július
- **Reklám, hirdetés, média-megjelenések generálása**
 - Hirdetések elhelyezése honlapokon,
 - Teljesítés kezdete: szerződéskötés - véghatárideje: projektzárás.
 - **E-marketing, azaz DM-levélkampány:**
 - címadatbázis összeállítása,
 - DM hírlevél megírása,
 - kiküldése a projekt megvalósítás időszakában összesen minimum 4 alkalommal,
 - Teljesítés kezdete: szerződés aláírását követően azonnal - véghatárideje: projektzárás.
 - **Marketing munkához kapcsolódó tanácsadás:**

A projekt és a látogatóközpont számára javasolt marketing kiadványok tartalmának összeállítása és szövegírása turisztikai marketing szakértő és múzeumpedagógus bevonásával¹

Leporelló 1

Javasolt tartalom:

- A támogatásból megvalósulás alatt lévő projekt és a leendő látogatóközpont bemutatkozása (látványtervekkel illusztrálva)

¹ A kiadványok nyomdai paramétere változhatnak, a nyomdai beszerzések nem képezik jelen kiírás tárgyát, csak tájékoztató jellegűek.

Javasolt méret, forma: 100 x 210 mm, egyszer hajtva
Javasolt terjedelem: 4 oldal (hajtott oldalak)
Idegen nyelv: angol, német – közös leporelló 2 nyelven
Külön magyar nyelvű leporello
Javasolt példányszám összesen: 1 500 pld.

Kiadvány szövegének elkészítési határideje:
2011. január 30.

A kiadványok nyomdai előkészítése: 2011. február 28.

1. Leporelló 2

Javasolt tartalom:

- A projekt és a látogatóközpont bemutatkozása (az elkészült látogatóközpont fotókkal való illusztrálása)

Javasolt méret, forma: 100 x 210 mm, egyszer hajtva
Javasolt terjedelem: 4 oldal (hajtott oldalak)
Idegen nyelv: angol, német, francia – közös leporelló 3 nyelven
Külön magyar nyelvű leporello.
Javasolt példányszám összesen: 13 500 pld.

2. Image prospektus

Javasolt tartalom:

- bemutatkozás
- a ház felújításának története képekben
- a kiállítások tematikája és tartalma – leginkább képekben
- a ház kiemelt értékei, érdekességei, különlegességei
- nyitva tartás, megközelíthetőség, árak
- támogatók bemutatása/felsorolása

Javasolt méret, forma: 180 x 280 mm, irkafűzve
Javasolt terjedelem: 12 oldal
Idegen nyelv: angol, német – közös image prospektus 3 nyelven
Tervezett példányszám összesen: 4 000 pld.

3. Kiállítás vezető – térképpel

Javasolt tartalom:

- látogatóközpont rövid bemutatása
- a kiállítások tematikája és tartalma szintenként – térképpel és kapcsolódó multimédiás installációk részletes ismertetésével. Szintek: pinceszint, földszint, tetőtér, udvar és kert.
- a ház kiemelt értékei, érdekességei, különlegességei
- rendezvénytár
- nyitva tartás, megközelíthetőség, árak
- támogatók felsorolása

Javasolt méret, forma: 120 x 220 mm, irkafűzve
Javasolt terjedelem: 8 oldal
Idegen nyelv: angol, német (400-400 pld.)
Tervezett példányszám összesen: 2 000 pld.

4. Bővített vezetőfüzet felnőtteknek

Javasolt tartalom:

- játékos vezető füzet 14+ éves korosztály számára: kiállításához kapcsolódó kérdések, teszt, kincskeresés, stb.
- múzeumpedagógus készíti, Tóth G. Péterrel (kiállítási kurátor) együttműködve
Javasolt méret, forma: 120 x 160 mm, irkafűzve
Javasolt terjedelem: 12 oldal
Idegen nyelv: teljes vezetőfüzet angol és német nyelven (500-500 pld.)
Tervezett példányszám összesen: 3 000 pld.

5. Bővített játékos vezetőfüzet gyerekeknek

Javasolt tartalom:

- két változatban készül két különböző korosztálynak:
 - 3-6 éves korosztály
 - 6-14 éves korosztály
- múzeumpedagógus készíti, Tóth G. Péterrel (kiállítási kurátor) együttműködve

Javasolt méret, forma: A5 (145 x 210 mm), irkafűzve

Javasolt terjedelem: 12 oldal

Idegen nyelv: teljes vezetőfüzet angol és német nyelven (500-500 pld.)

Tervezett példányszám összesen: 3 000 pld.

1-5. Kiadványok szövegének elkészítési határideje: 2011. május 30.

Az 1-5. pontban szereplő kiadványok nyomdai előkészítése: az épület átadásától számított 3 hét.(a kész épületről fotók elkészítése szükséges)

• **Fotózás**

I. Specifikáció:

Tartalom: Az elkészült, felújított Szalézi Szent Ferenc Kommunikációs Központ épületében külső és belső felvételek készítése (képeslapokhoz, honlaphoz, kiadványokhoz)

minimum 20 db minőségi fénykép digitális formátumban.,

II. Határidő: az épület átadásától számított 3 hét

• **PR film elkészítése:**

I. Specifikáció:

1. Filmek típusa: egy bemutató film és egy, a bemutatófilm rövidített változatát jelentő reklámjellelű spot
2. Filmek hossza:
 - bemutató film: 8-10 perc
 - reklámjellelű spot: fél – egy perc
3. Filmek nyelve: magyar nyelvű narráció, két idegen nyelven feliratozva (angol és német)
4. Filmek tartalma:
 - bemutató film: a Szalézi Szent Ferenc Kommunikációs Központ bemutatása, a veszprémi vár, a város látnivalói, rendezvényei, ismert emberek, az Érsekség képviselőinek megszólaltatása
 - spot: a Szalézi Szent Ferenc Kommunikációs Központ bemutatása (fényképek, felvételek vágva)
5. Forgatókönyv: Vállalkozó készíti el 2011. április 30-ig, melyet a Megbízó részére átad. A forgatókönyv Megbízó általi elfogadását követően kezdődhet meg a PR-film forgatása.
6. Forgatás:

- kiszállás, világítás, hangosítás
 - riportfelvételek készítése a helyszínen
7. Utómunka:
- Megrendelő rendelkezésére álló nyersanyagok (3D-s fényképek, látványtervek, steadycam felvételek) felhasználása
 - vágás, szerkesztés
 - magyar nyelvű narráció felvétele
 - film szövegi tartalmának angol és német nyelvre való fordítása, feliratozás
 - kísérő zene és írott szöveges információk megjelenítése, animáció
 - webes formátumba konvertálás és tömörítés

II. Technika:

1. Gyártási minőség: Full HD felbontás
2. Felhasználandó nyersanyagok: 3D-s panoráma fényképek, látványtervek (Narmer Kft.), steadycam felvételek, videó filmanyag (Veszprémi Érsekség)

III. Határidő: A PR filmek leadási határideje: Az épület kész kiállítási installációjának átadásától számított 4 hét. A Megrendelő részére 5 db köteles (elektronikus) példány átadása szükséges.

Budapest, 2011. január 5.

.....
MEGRENDELŐ képviselőjében
Dr. Márfi Gyula, érsek

.....
VÁLLALKOZÓ képviselőjében

2. sz. melléklet - Pénzügyi és szakmai ütemterv

Tevékenység	Teljesítési határidő	Vállalási ár (nettó)
Vásárokon való részvétel Utazás kiállítás	2011. március 3-6.	600 000
Vásárokon való részvétel 1. külföldi vásár (Berlin, ITB)	2011. március 9-13.	900 000
Vásárokon való részvétel, 2. külföldi vásár (RDA Köln)	2011. július 26-28.	1 200 000
Reklám, hirdetés, média-megjelenések generálása	folyamatos, 2010. augusztus 30.	500 000
DM-levélkampány (3-as feladat alapján)	4 alkalommal. Átlagosan két havonta. Számlázás DM levélkampányonként 300.000 Ft	1 200 000
Marketing tanácsadás - Leporello 1 kiadványok szövegének elkészítése	2011.01.30	580 000
Marketing tanácsadás - Leporello 1 kiadványok nyomdai előkészítése	2011.02.28	400 000
Marketing tanácsadás - Leporello 1 kiadványokon kívüli többi kiadvány szövegének elkészítése	2011.05.30	1 000 000
Marketing tanácsadás - Leporello 1 kiadványokon kívüli többi kiadvány nyomdai előkészítése	Az épület átadásától számított 3 hét	600 000
Fotózás	Az épület átadásától számított 3 hét	500 000
PR film elkészítése	Az épület kész kiállítási installációjának átadásától számított 4 hét	2 000 000
	Összesen	9 480 000

Budapest, 2011. január 5.

.....
MEGRENDELŐ képviselőjében
Dr. Márfi Gyula, érsek

.....
VÁLLALKOZÓ képviselőjében